

# Jílovská SOVA

ŘÍJEN 2013

Číslo 10

Ročník XXII

Vyšlo dne: 18. 10. 2013

Zdarma



## MĚSÍČNÍK OBČANŮ A PŘÁTEL JÍLOVÉHO

### DŮLEŽITÉ UPOZORNĚNÍ PRO ŘIDIČE



1) Dne 4. 10. 2013 byla realizována trvalá místní úprava vodorovného i svislého dopravního značení na křižovatce místních komunikací ul. LIPOVÁ, NA ROVINĚ, LIBUŠINA, která znamená **ZMĚNU PŘEDNOSTI V JÍZDĚ**. Nově bude „Hlavní silnice“ ul. Lipová, „Vedlejší silnice“ budou nově ul. Libušina a ul. Na Rovině“. Na změnu budou řidiči upozorněni po dobu tří měsíců dopravními značkami IP22 „POZOR, ZMĚNA PŘEDNOSTI V JÍZDĚ“, a to na výjezdech z ul. Na Rovině a z ul. Libušina.

2) Dne 4. 10. 2013 byla realizována trvalá místní úprava vodorovného i svislého dopravního značení, **PŘECHOD PRO CHODCE** na státní silnici III. třídy ul. SNĚŽNICKÁ, poblíž křižovatky s ul. Lipovou a ul. Nábřeží.

Křižovatka ulic Lipová a Na Rovině.

Helena Javůrková, vedoucí OMH MÚ Jílové



foto: Petra Nedvědová

*Děkuji neznámému muži za odevzdání dětské kabelky do kanceláře paní Petry Nedvědové během Jílovských slavností. Vážím si poctivých lidí!*

*Městu děkujeme za příjemné Jílovské slavnosti. Přišly si na své jak děti, tak i dospělí. Mně se nejvíce líbila kouzelnická show a hudební kapely. Jen tak dá! Povedlo se!*

*Krista Ročková*

MÚ Jílové uveřejnil výzvu k přihlášení zájemců na obsazení pozice:

#### Dělník čištění města – OMH (MÚ Jílové).

Podrobné informace na [www.mujilove.cz](http://www.mujilove.cz).

#### Podnikatelé, kteří mají zájem o zařazení své firmy na webové stránky města Jílové,

mohou kontaktovat pana Milana Papeže na telefonních číslech 412 557 777 a 773 779 525, případně na e-mailu [inf@mujilove.cz](mailto:inf@mujilove.cz). Tato služba není zpoplatněna, ani časově omezena.

#### UVNITŘ MIMO JINÉ NAJDETE:

- Upozornění pro řidiče ... str. 1
- O čem jednala RMJ, ZMJ ... str. 2
- Události MP, SDH ... str. 3
- Malí hasiči závodili ... str. 3
- Zprávy z úřadu ... str. 4
- Knižní sloupek ... str. 5
- Pohádkový víkend ... str. 5
- Tah štětcem ... str. 5
- Ohlédnutí za Jílovskými slavnostmi ... str. 6 a 7
- Zprávy ZŠ, MŠ Jílové a MC Sovička ... str. 8
- Anketa ... str. 9
- Jílovský komorní sbor ... str. 9
- Pozvánky ... str. 10
- Inzertní strana ... str. 11
- Společenské rubriky ... str. 12
- Listopadový kulturní program ... vložený list
- Kurzy MC Sovička ... vložený list

#### Na str. 4 ÚŘAD INFORMUJE:

- Nová stanoviště pro kontejnery
- Neoznačené nádoby nebudou vyváženy
- Spalováním odpadu je ohroženo zdraví všech

## O čem také jednala Rada města Jílové

Dne 17. 9. 2013

- schválila výběr dodavatele pro realizaci zakázky „Chodník podél Sněžnické ulice – Jílové“ – firmu Cheops DC s.r.o. Marie Majerové 966/12, 405 02 Děčín IČ 27264386, DIČ CZ27264386, a to na základě výsledku hodnocení nabídek výběrovou komisí; schválila uzavření smlouvy o dílo s výše uvedenou firmou
- schválila zadání výzvy č. 13/2013 na realizaci zakázky „Oprava za- trubnění vodoteče ul. Okružní 259, Jílové,“ na níž je v rozpočtu vy- členěna částka dle PD 362 326,79 Kč bez DPH, tj. 438 415,42 vč. DPH; jmenovala členy komise pro hodnocení nabídek (výběrové komise)
- schválila výběr dodavatele pro realizaci stavby „VO – Jílové, ul. Horská“ – firmu ELSTAV JK, s.r.o., Pražská 456/1, 408 01 Rumburk, IČ 47284200, DIČ CZ47284200, a to na základě respektování výběru do- davatele zadavatelem hlavní stavby, společností ČEZ Distribuce, a.s.; schvaluje uzavření smlouvy o dílo s výše uvedeným dodavatelem
- schválila výpověď smluv o sdružených dodávkách elektrické ener- gie ke všem odběrným místům města Jílové, uzavřených mezi Mě- stem Jílové a společností ČEZ Prodej, s.r.o., a to v souvislosti s probíha- jícím výběrovým řízením „Centrální dodávka elektrické energie pro město Jílové, jeho příspěvkové organizace a právnické osoby, v nichž má město 100% podíl, na období od 1. 1. 2014 do 31. 12. 2015“
- projednala záležitosti týkající se pozemků města (nájemní smlouvu, souhlas s umístěním stavby, smlouvu o zřízení věcného břemene)
- vzala na vědomí „Petici občanů proti záměrům města Jílové č. j. 128/ 2013 a č. j. 132/2013“ přijatou dne 4. 9. 2013 pod č. j. JIL/5482/ 2013/VAV
- vzala na vědomí námítky učiněné k záměru vypůjčit k bezúplatné- mu užívání na 25 let majetek města Jílové (pozemky a stavby v k. ú. Libouchec a v k. ú. Modrá u Děčína), schválenému na 40. schůzi Rady města Jílové, dne 6. 8. 2013, usn. č. 1459/2013/R; vzala na vědomí, že ve věci vypůjčení pozemků a staveb města na 25 let za účelem pro- vozování sportoviště a funkčně spojených ploch a staveb, byl pro- jeven písemným podáním zájem dvou subjektů – a to Fotbalovým klubem Jiskra Modrá, o. s. a panem A. M.; schválila vypůjčení majetku města za účelem provozování sportoviště a funkčně spojených ploch a staveb (v terénu v rozsahu vymezeném stávajícím oplocením spor- toviště a oplocením vodní plochy s manipulační plochou) na dobu 25 let, v souladu s usn. č. 1459/20136/R, a schválila uzavření smlouvy o výpůjčce majetku města Jílové mezi Městem Jílové a Fotbalovým klubem Jiskra Modrá, o. s.; schválila nevypůjčit předmětné nemovi- tosti panu A. M.
- projednala záležitosti týkající se kácení dřevin (žádosti o souhlas Města Jílové, jako vlastníka pozemků, s pokácením dřevin na těchto pozemcích)
- vzala na vědomí Petici občanů č. j. JIL/5601/2013 ze dne 9.9.2013, prostřednictvím které žádají obnovení bankomatu České spořitelny v Jílovém
- vzala na vědomí zhodnocení kulturních akcí města Jílové pořáda- ných v bloku „Zámecké léto 2013“
- schválila v rámci propagace městské knihovny a podpory samotné-

ho čtení jednorázově v průběhu akce „Týden knihoven“ 30. 9. – 4. 10. 2013 u nově registrovaných čtenářů nevybírat poplatků za registraci a poplatků za poslední čtvrtletí (10 Kč za registraci + 13 Kč poplatků za IV. čtvrtletí u dětí /10 Kč za registraci + 25 Kč poplatků za IV. čtvrt- letí u dospělých)

- doporučila uzavření dodatků č. 1 a č. 2 Smlouvy č. CZ.1.09/1.2.00/ 12.00308 o poskytnutí dotace z rozpočtových prostředků Regionální rady regionu soudržnosti Severozápad.

## O čem také jednalo Zastupitelstvo města Jílové

Dne 24. 9. 2013

- vzalo na vědomí Zprávu o plnění úkolů
- vzalo na vědomí Zápis 5/2013 z jednání Finančního výboru ZM Jílové konaného dne 12. 9. 2013
- vzalo na vědomí Zápis 10/2013 z jednání Kontrolního výboru ZM Jílové konaného dne 15. 7. 2013
- vzalo na vědomí čerpání rozpočtu k 30. 6. 2013
- schválilo rozpočtové opatření č. 3/2013
- doporučilo Radě města Jílové uložit úkol Komisi bytové a výstavby prošetřit možnosti opatření – odvodnění bytového domu Teplická 231, Jílové
- uložilo úkol odboru SMŽP ověřit finanční náročnost demolice bytového domu Teplická č.p. 149, Jílové, včetně ocenění demolicí vzniklé stavební parcely určené k prodeji
- vzalo na vědomí žádost o koupi bytového domu Sněžník č.p. 124, Jílové včetně st.p.č. 33 a p.p.č. 229, obojí v k.ú. Sněžník; schválilo prodej výše uvedených nemovitostí žadatelům, a to za cenu 1 000 000 Kč stanovenou znaleckým posudkem č. 3966/T/2012 ze dne 25. 6. 2012 + výdaje spojené s prodejem nemovitosti; schválilo uza- vření kupní smlouvy, jejíž předmětem je prodej uvedených nemo- vitostí
- schválilo uzavření kupních smluv, jejichž předmětem je prodej jednotek v bytovém domě Teplická č.p. 160, 407 01 Jílové, včetně spoluvlastnického podílu na společných částech bytového domu a spoluvlastnického podílu souvisejících pozemků
- projednalo záležitosti týkající se pozemků města (zejm. žádosti o prodej, žádosti o úpravu kupní ceny, uzavření kupních smluv, zve- řejnění záměrů prodeje, aj.)
- vzalo na vědomí materiál týkající se výpůjčky pozemků žadatelem FC Jiskra Modrá předložený k jednání 27. ZMJ Bc. Jiřím Kalousem
- schválilo uzavření dodatků č. 1 a č. 2 Smlouvy č. CZ.1.09/1.2.00/ 12.00308 o poskytnutí dotace z rozpočtových prostředků Regionál- ní rady regionu soudržnosti Severozápad.

Zpracovala Radka Tomanová, tajemnice MÚ

**Úplná znění všech usnesení přijatých Radou města Jílové a Zastupitelstvem města naleznete na webových stránkách města [www.mujilove.cz](http://www.mujilove.cz) v sekci „Samospráva“ – „Rada“ nebo „Zastupitelstvo“.**

**Listopadové číslo Jílovské sovy vyjde v pátek 15. listopadu 2013.**



**Uzávěrka všech příspěvků je 1. listopadu 2013 v 11 hodin.**

## POZVÁNKA

na 28. zasedání Zastupitelstva města Jílové, které se bude konat v úterý 29. října 2013 od 16 h v 1. patře Jílovského zámku. Program bude zveřejněn na plakátech a úředních deskách města.



## STRÁŽNICKÉ HUMORESKY ZÁŘIJOVÉ



**9. září** v časných odpoledních hodinách přijali strážníci MP hlášení o zatoulaném štěněti, které se ochomýtal na soukromé zahradě. Strážníkům se nepodařilo najít jeho majitele a tak fenka bez obojku a známky byla odvezena do útulku v Děčíně. V útulku skončila i další zatoulaná fena ze dne 14. září. Ta se toulala na Sněžníku.

**14. září** oznámil anonym, že na obrubníku mostu přes Jílovský potok leží člověk. Na místě hlídka zjistila, že jde o ženu v podnapilém stavu, která údajně čeká na zavření restaurace Rudý dům, kde je někdo, s kým se má pak sejit. Strážníci dotyčnou z mostu vykázali.

**14. září** v pozdních nočních hodinách bylo operačním střediskem v Děčíně nahlášeno volání o pomoc, které bylo zaznamenáno na linku 158. Strážníci MP vyjeli na místo, odkud se ženské volání ozývalo. Tam hlídka potkala muže doprovázejícího zraněnou ženu. Ta sama bez cizího zavinění, což přiznala, spadla ze svahu a poranila si ruku. Zraněnou ženu, která byla zjevně pod vlivem alkoholu, odvezla k dalšímu ošetření Rychlá záchranná služba.

Šťastný konec mělo napadení psem, ke kterému došlo **18. září** v odpoledních hodinách. Mladou ženu napadl německý ovčák a ona skočila do koryta Jílovského potoka. Lehce si přitom pohmoždila nohu, lékařské ošetření ale nebylo potřeba. Majitel psa byl o případu vyrozuměn, odpovědnost za skutek uznal. Následně mu byla uložena bloková pokuta za porušení vyhlášek města Jílové č. 5 a 7 z roku 2009.

Odpoledne **21. září** přijala hlídka hlášení o lapení zloděje. Zloděj měl smůlu, majitel zahrady, ze které chtěl krást, jej viděl a chytil. Strážníci okamžitě vyjeli na místo a zloděje z Děčína si převzali. Muž měl už v plotu nanošené železné trubky a další železný materiál, který měl se svými kumpány odvézt autem. Muž následně označil okolo projíždějící auto za vůz spolupachatelů a uvedl i jejich jména. Zlodějský smolař byl následně předán hlídce PČR Děčín, která věc převzala k dalšímu šetření.

Výše uvedený případ měl však ještě pokračování. **28. září** ve večerních hodinách byl za tahačem Mercedes Actros zjištěn vůz spojený s předchozím pokusem o krádež železného šrotu. Vzhledem k hlášení denní hlídky, že kolem tahače je pohyb podezřelých lidí, strážníci jej sledovali. U kamionu bylo zjištěno povolené víčko u pravé nádrže a dveře osobního vozu nebyly dovřené. Během prováděné kontroly pak byly zahlédnuty dvě utíkající osoby. Ty byly nakonec chyceny jdoucí po chodníku směrem na Děčín. Oba muži nebyli schopni hodnověrně prokázat svoji totožnost a tak byli předáni přivolané hlídce PČR, která je převzala k dalšímu opatření.

MP, PeN

## HASIČI HLÁSÍ - UDÁLOSTI ZA ZÁŘÍ



Dne **6. září** hasičská jednotka SDH Jílové – Modrá vyjela na žádost Krajského operačního a informačního střediska Ústí nad Labem odstranit vosí a sršňí hnízdo z objektu mateřské školy v Jílovém, ul. Průběžná. Na místě bylo zjištěno, že se obě hnízda nacházejí ve spárách pláště objektu. Hasiči částečně odstranili omítku, uvolnili spáry a obě hnízda ošetřili chemickým roztokem.

Dne **12. září** v 11.28 hod. vyslalo Krajské operační a informační středisko Ústí nad Labem jednotku SDH Jílové - Modrá do Jílového, ul. Teplická, odkud byla v zatáčce u sběrného dvora na linku tísňového volání (150) hlášena uniklá motorová nafta na pozemní komunikaci. Během jízdy na místo události byli hasiči svědky čerstvé dopravní nehody osobního automobilu Ford KA, která se stala v zatáčce pod firmou Plast - Modrá. Řidič jedoucí od Teplic na Děčín nepřizpůsobil rychlost jízdy stavu a povaze vozovky, v pravotočivé zatáčce dostal smyk a poté najel do protisměru, kde čelně narazil do kamenné podezdívky. V době nehody ve vozidle spolu s řidičem cestovala žena. Nehoda se naštěstí obešla bez zranění. Hasiči odpojili akumulátor vozidla, zabezpečili jej proti vzniku požáru a zasypali uniklé provozní kapaliny sorbentem. Na místě kromě hasičů zasahovala také Policie ČR, která na místě události zajišťovala řízením dopravy bezpečnost silničního provozu. Po ukončení dané události hasiči pokračovali na původně vyslané místo v zatáčce u sběrného dvora, kde zasypali sorbentní látkou skvrnu od motorové nafty, která zde unikla z neznámého vozidla.

**23. září** vyjela jednotka SDH Jílové - Modrá na žádost Krajského operačního a informačního střediska Ústí nad Labem otevřít byt v Lipové ulici v Jílovém. V době příjezdu hasičů byla na místě přítomna hlídka MP Jílové a oznamovatelka. Dle jejího sdělení se v bytě měla nacházet její dcera, na kterou se již přes dvě hodiny snaží „dobořit“ a telefonicky se s ní spojit. Hasiči byt pomocí nářadí otevřeli. Uvnitř se nacházela dcera, která byla zcela v pořádku. Naštěstí pouze tvrdě spala a neslyšela.

**29. září** byl ohlášena na linku 150 požár lesního porostu v oblasti Horního Jílového za bývalou Elektroinstalou. Na místo vyjely jednotky SDH Jílové – Modrá. Po příjezdu bylo zjištěno, že se jedná o pálení větví, které však nebylo evidováno (ohlášeno) na Krajském operačním a informačním středisku HZS Ústeckého kraje. Na místě kromě hasičských jednotek zasahovala také PČR, která provedla šetření.

Mošner Pavel - velitel JSDHO Jílové - Modrá

## Dva požární útoky se sčítaly a děti bodovaly

Dne 29. 9. 2013 se ve Varnsdorfu sešlo 14 hasičských družstev mladší i starší kategorie. Naše družstvo starších žáků ztratilo 8 vteřin na třetí místo a skončilo na místě čtvrtém. V kategorii mladších žáků je dělila pouhá jedna vteřina od prvního místa. Přesto si i za 2. místo zaslouží děti pochvalu, vždyť doma trénují bez vody a se starou nefunkční mašinou.

Za všechny vedoucí Božena Sýkorová



foto: archiv SDH

## Nová stanoviště pro kontejnery na tříděný odpad

V březnové Jílovské sově jsme informovali, že společnost EKO-KOM ve spolupráci s Technickými službami Děčín poskytne městu zdarma kontejnery na tříděný odpad. Současně jsme vyzývali všechny občany, aby navrhovali nová místa vhodná k vybudování stanovišť kontejnerů na tříděný odpad.

Město Jílové získalo od společnosti EKO-KOM zdarma celkem 32 kontejnerů na tříděný odpad (10 ks na plast, 11 ks na sklo a 11 ks na papír). Nové nádoby jsou u svozové firmy již k dispozici, proto v průběhu října 2013 jsou některá současná stanoviště doplňována o typ kontejneru, který na stanovišti doposud chybí.

Dále jsou získané kontejnery instalovány na 7 nových stanovišť, která byla v průběhu letošního srpna vytvořena na základě získaných podnětů.

### Jedná se o tato stanoviště:

1. Kamenná – ulice Zahradní (křižovatka s ulicí Rekreační)
2. Kamenná – ulice Libušina (křižovatka s ulicí Revoluční)
3. Kamenná – ulice Průběžná (parkoviště u MŠ)
4. Kamenná – ulice Jeselská (křižovatka s ulicí Družstevní)
5. Jílové – ulice Sněžnická (u „rybníčka“)
6. Jílové – ulice Lipová (u parčíku)
7. Jílové – ulice Javorská (křižovatka s ulicí Kolářskou)



foto: Petra Drugová

Občané bydlící v rodinných domcích mohou kromě kontejnerů na tříděný odpad nadále využívat odvoz vytříděného odpadu (plast, papír, tetrapaky) přímo od domu prostřednictvím speciálních pytlů, jak je tomu doposud.

Jakékoliv dotazy, připomínky či podněty k systému třídění odpadů ve městě směřujte na Městský úřad Jílové, odbor správy majetku a životního prostředí, p. Petra Drugová, Mírové nám. 280, Jílové, tel.: 412 557 727, e-mail: odp@mujilove.cz.

(OSMŽP)

## NEOZNAČENÉ NÁDOBY NEBUDOU VYVÁŽENY

OP

1x ZA TÝDEN

č.p.

**Technické služby Děčín a.s.**

**Marius Pedersen Group**



**Pořádek dělá přátele**

tel.: 412 557 030

Po Út St

Čt Pá So Ne

SMĚSNÝ KOMUNÁLNÍ ODPAD

V průběhu září 2013 provedl odbor správy majetku a životního prostředí MÚ Jílové kontrolu svozu odpadních nádob na směsný komunální odpad. Při kontrole bylo zjištěno, že některé nádoby nejsou řádně označeny známkou s určenou frekvencí svozu (na obrázku je zobrazen nový typ známky, v platnosti je i starší typ menší známky).

Žádáme občany, aby si zkontrolovali, zda jejich odpadní nádoby jsou řádně označeny. Pokud zjistíte, že vám známka na odpadní nádobě chybí, obraťte se co nejdříve na Odbor správy majetku a životního prostředí MÚ Jílové, p. Petra Drugová (kancelář č. 21, 1. patro), tel. 412 557 727, e-mail: odp@mujilove.cz, kde lze příslušnou známku získat.

Upozorňujeme, že u nádob na směsný komunální odpad, které nebudou označeny příslušnou známkou, nebude probíhat svoz odpadů.

Petra Drugová, OSMŽP

## Spalováním odpadu je ohroženo naše zdraví!

Podzim je tu a zima na sebe nenechá dlouho čekat. S přicházejícím chladným počasím se v domácnostech začíná topit. Někteří lidé, aby ušetřili, pálí různé odpady (plasty, hadry, staré palety, lakované dřevěné okení rámy, starý nábytek, celobarevné letáky a časopisy) přestože vědí, že jakékoliv spalování odpadů v domácnostech je zdraví škodlivé a nezákonné. Je jim jedno, že zamořují své okolí nejen polétavým prachem, kouřem ale i zápachem ze spalovaného odpadu. Škodlivé látky, které se tak uvolňují do ovzduší, musíme potom všichni dýchat. Zvláště v zimě, kdy za nepříznivých rozptylových podmínek dochází k nárůstu znečišťujících látek v ovzduší. Domácí kotle, kamna nebo krby nejsou schopny při spalování vyvinout tak vysoké teploty, aby v nich docházelo k dokonalému spalování. Také nejsou vybaveny složitými filtry pro zachycování škodlivin. Proto si všichni musíme uvědomit,

že pálením odpadu vytváříme velmi jedovaté látky, které ohrožují zdraví nejen naší rodiny, ale i všech našich sousedů, kteří musí takto znečištěný vzduch dýchat. Mějme na paměti, že mnoho unikajících látek ze spalovaného odpadu je karcinogenních.

Od 1. 9. 2012 je v platnosti nový zákon č.201/2012 Sb., o ochraně ovzduší, který dle § 17 odst. 1 písm. h) umožňuje úředníkům obecních úřadů s rozšířenou působností žádat v případech pálení odpadu v domácích kotlích, kamnech a krbech předložení dokladu vystaveného odborně způsobilou osobou, potvrzující, že stacionární zdroj je instalován, provozován a udržován v souladu s pokyny výrobce a tímto zákonem.

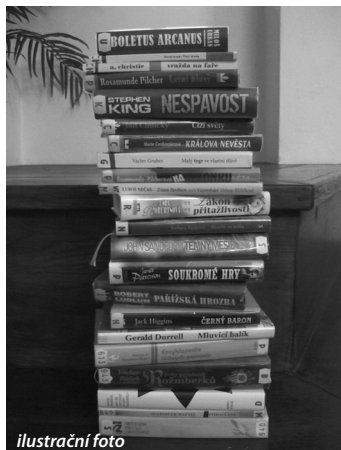
Přestupku dle §23 odst. 1 písm. h) zákona č.201/2012 Sb., o ochraně ovzduší se dopouští ten, kdo jako provozovatel stacionárního zdroje v rozporu s §17 odst. 1 písm. h) neprovede jednou za dva kalendářní roky

prostřednictvím odborně způsobilé osoby kontrolu technického stavu a provozu tohoto spalovacího stacionárního zdroje nebo nepředloží na vyžádání obecnímu úřadu obce s rozšířenou působností potvrzení o provedení kontroly. Za tento přestupek dle §23 odst. 2 písm. b) zákona č.201/2012 Sb., o ochraně ovzduší lze uložit pokutu do 20 000 Kč.

Také připomínáme, že od 1. 1. 2011 je v platnosti nařízení vlády č.91/2010 Sb., o podmínkách požární bezpečnosti při provozu komínů, kouřovodů a spotřebičů paliv, kde v příloze č. 1 jsou uvedeny lhůty kontrol a čištění spalinové cesty, vybírání pevných znečišťujících částí a kondenzátu a čištění spotřebiče paliv za období jednoho roku.

Od 1. 8. 2013 vešla v platnost nová vyhláška Ministerstva průmyslu a obchodu č.194/2013 Sb., o kontrole kotlů a rozvodů tepelné energie.

OSMŽP - Stu



ilustrační foto

**...pro dospělé:** Plaidy, J.: Cesta povstání, Duran, M.: Vévoda dvojí krve, Cameron, W. B.: Psi posláni, Flinn, A.: Dýchání pod vodou, Šimánek, L.: Cestování je můj život, Patterson, J.: Provinilé manželky, Pošíval, Z.: Kdo skrývá tvář: Na místě uprostřed hlubokých lesů, nazývaném Liščí kameny, byl spáchán brutální masakr. Pátrání po neznámých pachatelích se ujímá zeman Jožik Bukovský. Hrdina posledních Pošívalových knih tak učiní navzdory vágnímu postoji úřadů, od nepaměti příznačnému pro rozporuplnou českou společnost. Román o pokrytectví, zákeřných intrikách, veliké lásce a především o neústupném smyslu jedince pro spravedlnost v lidském řádu, je drsným kriminálním thrillerem. Autor pracuje důsledně s napětím, vědomě spojuje minulost s dnešním vnímáním a literární tradici s postmodernou.

**... pro děti:** Daneshvari, G.: Ghúlmošky navždy, Šmoulové, Whitehead, D.: Iáson a argonauti, Krolupková, D.: Policejní křeček, Bubáček a Myšošlap, Hejná, O.: 111 příběhů s hádankou: Taky se vám zdá, že svět je plný hádanek? A to se mi na něm líbí. Pořád mě baví ty záhady luštit a řešit. V naší rodině to všichni vědí a táta říká, že to mám po babičce. Sotva strýc Ruda vkročí do dveří, už na prahu volá: „Mám pro tebe hádanku, Lízo! Připrav se!“ A Líza nejen luští, ale podělila se v knížce o hádanky i se čtenáři. Dala jich dohromady sto jedenáct! 111 veselých příběhů s hádankou pro pobavení a k zamyšlení pro prvňáčky, ale určitě i pro vnímavé a zvědavé mladší děti.

ORA

## Víkendová pohádková představení byla oživením prohlídky zámku v Jílovém



Projekt spolupráce MAS Labské skály a MAS Šluknovsko pod názvem „Společně Bránou do Čech“ byl podpořen z Programu rozvoje venkova, osy IV. Leader. Cílem projektu je rozvoj venkovského cestovního ruchu, zvýšení soudržnosti obyvatel mezi oběma regiony, tvorba nových nabídek v oblasti cestovního ruchu, zaměřených především na rodiny s dětmi, dále předávání nových zkušeností z propagace památek a turistických cílů. Součástí projektu je řada aktivit. Jsou jimi např. oblíbené exkurze se vzájemným poznáváním turisticky atraktivních i méně známých cílů, díky nimž získají rodiny s dětmi tipy na opětovnou návštěvu míst, která jsou součástí originální vandrovní hry se sběrem samolepek. Dalším výstupem projektu bude vydání publikace kreseb s architektonickými památkami na územích obou MAS, ale také veselá pohádková představení pro děti, která oživují prohlídku zámku ve Šluknově a v Jílovém. Kromě účinkování v pohádkách doprovázejí ochotníci v kostýmech návštěvníky v předem vymezených hodinách.

Představení a prohlídka zámku našly své diváky již v květnu tohoto roku na zámku ve Šluknově. Zde jsme měli příležitost shlédnout pohádku Zvířátka a loupežnice v podání souboru Skaláček z Tisé a členové Pet-



foto: Eva Šípová

rovického ochotnického divadla rozproudivi náladu pohádkou O stříbrné růži.

O posledním zářijovém víkendu se představení přesunula do zámku v Jílovém. Zde jsme uvítali divadelní soubor Hraničář z Rumburku, který se představil s pohádkou O Honzovi a víle Verunce a dále loutkový soubor Pomněnka z Dolní Poustevny, jehož loutky ztvárnily pohádku Ubrousku, prostří se!

Zámecká paní Petra Nedvěďová provedla děti Jílovským zámekem, a to spolu s herci

– živými i dřevěnými. Zde měly děti příležitost za asistence pohádkového Honzy, víly Verunky, ježibaby nebo loutek Kašpárka, Větríka, Mařenky a Honzíka splnit tři úkoly: zavázat pyšné princezně střevíček, dát do pořádku zpřeházené názvy oblíbených pohádek a přebrat – stejně jako Popelka – hrách a čočku. Za odměnu získaly děti od zámecké paní tři korálky, které odevzdaly další přítomné princezně a za ně si odnesly sladkou odměnu.

Dana Dudková

## Napsali jste nám: TAH ŠTĚTCEM



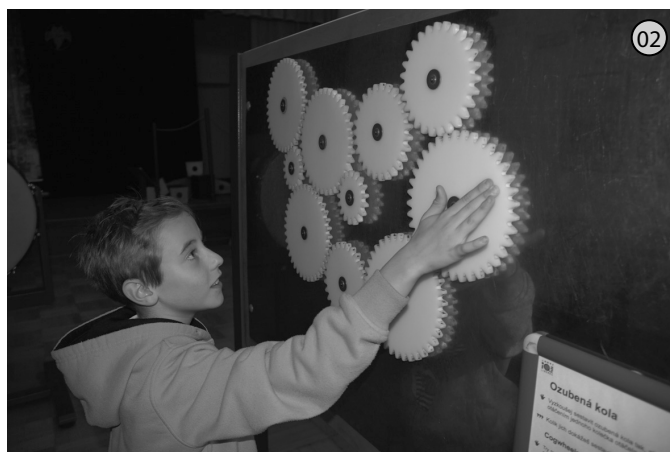
Ať už si to uvědomujeme či ne, ať už chceme či ne, stejně jako o našich Jílovských slavnostech každý zanecháváme ten „svůj tah štětcem“ tady na Zemi. I v malém Jílovém, schouleném v klínu hor a skal. Svou stopu máme každý specificky danou jednak tím, že jsme každý svůj originál, a pak taky výchovou a vlivem společnosti. Narodíme se, vyrosteme, vystudujeme, a nebo jdeme rovnou pracovat. Potom se vdáme, oženíme, přivedeme na svět další děti, bytosti, které budou také zanechávat svou stopu. Svůj tah štětcem. Na plátně Života. Každý den, každou vteřinu, každý rok... A tak na naší nádherné Modré planetě, matce Zemi, zanechme jen stopy a tahy štětcem v zářivých barvách a ladných křivkách. Snažme se naše štětce vést rukou rozvážnou, rozumnou a šťastnou. Pak to bude náš Tah štětcem, náš věrný obraz, který našim potomkům bude ukazovat, že jsme žili spokojeně a šťastně... Dejme si záležet, protože v krásném obraze je každý Tah štětcem důležitý a nepostradatelný. Tak jako na našich slavnostech - kdo neudělá tah štětcem, jakoby ani nebyl...

Věra Lacinová

# Ohlédnutí za 13. ročníkem Jílovských slavností



Konec září se v Jílovém nesl již tradičně ve svátečním duchu. V pátek a sobotu 20. - 21. září 2013 proběhl už 13. ročník Jílovských slavností. Počínaje důstojným zahájením koncertem Jílovského komorního sboru, přes sobotní atrakce pro malé i velké a nočním rockovým koncertem konče, nabídly slavnosti opět spoustu zábavy a také příležitost pro společné setkání nejen místních obyvatel.



placená inzerce



VÝROBA NOVÝCH  
POMNÍKŮ, OPRAVY  
STARÝCH POMNÍKŮ,  
PÍSMO, LUCERNY  
A VÁZY

Tel.: 731 478 712, karel.jozak@volny.cz

[www.kamenictvijozak.cz](http://www.kamenictvijozak.cz)



- 01 – Sobotní dopoledne zahájili i přes nepřřízeň počasí malí biatlonisté. (foto: Tomáš Straka)
- 02 – Během celého dne vyzývala ke hře výstava iQ parku Liberec s názvem Hry a klamy. (foto: Tomáš Straka)
- 03 – Nesměla chybět ukázka obratnosti naší hasičské mládeže. (foto: Tomáš Straka)
- 04 – V pořadí první vystupující kapela The Drops byla velikým překvapením. (foto: Tomáš Straka)
- 05 – Na své si přišli i milovníci motorismu, obzvláště pak obdivovatelé historických vozidel. (foto: Olga Rážová)
- 06 – Středisko volného času připravilo pro děti tradiční Jílovské

- hody. (foto: Heřman Žilík)
- 07 – Tah štětcem – novinka letošního roku. Návštěvníci se podíleli na vzniku památního obrazu. (foto: Tomáš Straka)
- 08 – Na odvážlivce čekala horolezecká stěna. (foto: Tomáš Straka)
- 09 – Pozdním odpolednem začala šňůra koncertních vystoupení, která končila až po půlnoci. (foto: Olga Rážová)
- 10 – Ke každé slavnosti patří i pohádka. (foto: Olga Rážová)
- 11 – A když pohádka, tak i pohádkový desetiboj. (foto: Olga Rážová)
- 12 – Na druhé straně náměstí byly v obležení dětí kolotočové atrakce. (foto: Tomáš Straka)

dvoustranu připravila Olga Rážová

## Poděkování organizátorům Jílovských slavností 2014

**Velké díky patří referentce kultury paní Petře Nedvědové a všem, kteří zajišťovali propagaci, samotný program i obsluhu akcí, za skvělou a náročnou práci.**

*Letošní ročník byl proti předešlým náročnější jak z hlediska přípravy, tak i samotné organizace. Program Jílovských slavností byl pestrý a doslova nabitý energií. Každý návštěvník si našel „to své“, pozitivní ohlasy návštěvníků akce potvrdily správný směr, kterým se v dalších ročních ubírat – nabídnout pestrou skladbu programu pro co nejširší spektrum návštěvníků. Pro rok 2014 se sice chystá strukturální změna Jílovských slavností, ovšem mohu slíbit všem zájemcům o kulturu „Léto plné zábavy“.*

*Eva Vávrová, vedoucí Odboru vnitřních věcí a správních činností*

## JÍLOVSKÉ HODY



V rámci letošních slavností uspořádalo Město Jílové společně se Střediskem volného času při ZŠ Jílové JÍLOVSKÉ HODY. Ty bývají tradičně organizovány pro zábavu všech dětí, které se přijdou na městské slavnosti podívat. Ačkoliv počasí nebylo letos naprosto ideální, na akci dorazilo 92 dětí! Nejmladšímu z nich byly teprve dva roky a nejstarší slečně let čtrnáct. Pro účastníky bylo připraveno osm stanovišť s různými házecími disciplínami. Po jejich splnění všechny děti dostaly diplom za účast a sladkou odměnu.

Velké díky patří dobrovolníkům, kteří přišli pomoci a zajišťovali hladký průběh akce na všech stanovištích. Jmenovitě se jedná o manžele Tomešovi a Drienovi, paní Loskotovou, Rážovou, Novákovou, Salačovou, Walterovou, Škaloudovou, Simurníkovou, Beránkovou a díky dále patří i Andree Loskotové, Tomáši Loskotovi a Marku Pivrcovi.

Mgr. Heřman Žilík

## Cupe, dupe v lese, nůši jehel nese



Ještě jsme se ve školce ani pořádně nezokoukali a již jsme dostali nabídku ze ZOO Děčín s možností zúčastnit se výukového programu Ježek na dlani.

Hlavním cílem projektu bylo seznámit děti se životem ježků, rozvoj úcty k životu ve všech jeho podobách, sounáležitost s přírodou. Náplní tohoto mimořádného programu byly informace o zvířeti, a také o tom, jak poznáme, jestli ježek potřebuje nebo nepotřebuje lidskou pomoc. Program dětem poradil, jakým způsobem ježkovi pomoc případně poskytnout.

Nakonec jsme společně vytvořili jednoho velkého, papírového ježka pomocí techni-

ky kreslení, stříhání, lepení a obkreslování. Dětem se práce velmi vydařila, pyšně si ji vezly celou cestu domů a hrdě vystavily ve své šatně.

Možnost netradičního zážitku, nahlédnutí do tajů živočišné říše a zároveň obohacení o znalosti a informace děti přímo nadchla. Těšíme se na další spolupráci s ochotnými a vstřícnými pracovníky ZOO školy Děčín.

Ježek je jak jehelníček,  
místo očí má pár sklíček.

Ježka máme všichni rádi,  
jenom se nám špatně hladí.

foto a text: regi

## DRAKIÁDA SE SOVIČKOU



Na konci září MC Sovička přivítalo podzim Drakiádou na louce u hřbitova, kde si děti mohly provětrat draky ve vzduchu, plnit hravé úkoly a zaskákat na trampolíně a skákacím hradu. Pro všechny bylo připravené občerstvení i posezení. Objednané krásné počasí se vydařilo, což přispělo i k nádherné účasti více než 150 lidí.

Za spolupráci děkujeme Městu Jílové, majitelům pozemku paní Vnučkové a panu Dostálovi za zapůjčení a všem dobrovolníkům, díky nimž byla akce tak povedená.

Mgr. Karolína Kounová  
Roubíčková





## PTÁME SE VÁS

1) Zúčastnil/a jste se Zámeckého léta v období červenec - srpen 2013? Pokud ano, jak jste se o této akci dozvěděl/a? Pokud ne, věděl/a jste o této akci a odkud?

2) Zúčastnil/a jste se Jílovských slavností? Co se Vám na nich líbilo nebo naopak co by jste změnil/a?

**Miroslava Š., 21 let, Modrá**

1) Nezáčastnila jsem se Zámeckého léta, ale věděla jsem o této akci z letáku a prostřednictvím internetu.

2) Ano, zúčastnila jsem se slavností. Líbilo se mi, jak to bylo z organizované. Změnila bych místo pro hudbu, kapely a přidala bych odpadkové koše.

**Václav K., 31 let, Modrá**

1) Zúčastnil jsem se poslední akce a dozvěděl jsem se o ní z letáku - z našeho obchodu v Modré.

2) Ano, byl jsem na nich s rodinou. Byla dobrá organizace, hodně stánků, takže bych neměnil nic.

**Jan S., 23 let, Modrá**

1) Nestíhal jsem akce z pracovních důvodů. O akci jsem věděl z letáku a z facebooku od kamaráda.

2) Ano, byl jsem na nich s přítelkyní. Bylo to moc pěkný, lepší než v minulých letech. Mrzí mě, že už není ohňostroj.

**David S., 23 let, Děčín**

1) Ano, byl jsem na letním kinu a o akci jsem věděl od kamaráda.

2) Ano, bylo to pěkný a hlavně hodně akcí pro děti, jen bych přidal divadelní představení pro dospělé a ohňostroj.

**Jarka M., 45 let, Horní Jílové**

1) Ne, z pracovních důvodů. O akci jsem věděla z letáku v obchodě na náměstí.

2) Ano, všechno se mi líbilo, jen chybí ohňostroj a vodní show. Organizace skvělá.

**Luboš B., 36 let, Kamenná**

1) Ano, byl jsem na akci pro děti, už nevím název, něco jako pohádkový les.

O akci vím z letáku z obchodu Jednota.

2) Ano, zúčastnil s rodinou, byli jsme spokojeni s programem i s organizací. Snažil bych se udržet vzrůstající úroveň a kvalitu slavností.

**Eliška P., 58 let, Kamenná**

1) Ano, byla jsem na letním kině a o akci vím z letáku ve městě.

2) Ne, nebyla jsem tam z časových důvodů, byla jsem pryč.

**Tomáš K., 59 let, Kamenná**

1) Ne, nebyl jsem na žádné akci v létě, o ničem jsem nevěděl, ale tohle nesleduji, tak jsem si ničeho nevšiml.

2) Na slavnostech, to už jsem byl. Chodím na ně každý rok, jsou pěkné, jen chybí prostor pro starší, třeba nějaká klidnější hudba.

**Karolína Z., 47 let, Děčín**

1) Na akci jsem nebyla, ale byla tam moje dcera, u které teď v Jílovém bydlím, vím, že byla na letním kině, byla velká zima, ale filmy prý byly pěkný. O akci jsem věděla od ní, ona to má určitě z internetu, na kterém je často.

2) Ano, byla. Bylo to fajn odpoledne. Hodně akcí pro děti a mně se líbilo, kolik tu bylo stánků.

**Tomáš H., věk neuveden, Kamenná**

1) Ne, nebyl jsem tam, celé léto jsem byl na zahradě, kterou máme v Děčíně.

O akci jsem nevěděl, nesleduji to.

2) Na slavnostech jsem také nebyl, byl jsem jinde, na výstavě v Děčíně. Ale viděl jsem fotky a muselo to být pěkné.

**Pavla L. místo odpovědi zaveršovala:**

K letním akcím na zámku, mám malinkou poznámku.

Mělo by jich být víc, jinak mi nevaří nic.

Výstavy i jiné akce zvládali jsme hladce.

Počasí nám přálo, přišlo jen málo.

Servis je skvělý jako zámek celý!

Pro děti to bylo krásné a dospělý jenom žasne.

Vyptával se Tomáš Straka

## Podzimní rozjezd JKS



foto: archiv JKS



valých žáků její třídy, další společná vystoupení se plánují. M. Ouzký zastoupil sborového korepetitora Jana Záhoru. Svým výkonem se zasloužil o zdárný průběh koncertu. Příjemným zpestřením byly i skladby, kterými obohatil koncertní program sboru, a které se u posluchačů setkaly s velkým ohlasem. Rozhodně i jeho zásluhou se koncert stal důstojným zahájením celých slavností a my se těšíme na případnou další spolupráci. Děkujeme p. místostarostce Olze Hřebíčkové za slova uznání a osobní dar sboru. Velmi si takového přístupu k naší práci vážíme, zároveň je nám závazkem.

Podzimní víkend se nesl v duchu sborového zpívání i za hranicemi. Přijali jsme pozvání města Rosenthal a odskočili si pár metrů za hranice zazpívat si se sborem německých horolezců do krásného přírodního prostředí mezi skalami. Pořadatelům se podařilo vytvořit báječnou atmosféru plnou přátelství a pohody, umocněnou vynikajícím pohoštěním. Zpívalo se uvolněně, s radostí a na výkonu sboru to bylo znát. Potlesk odrážející se od skal a nádherná barevná kytky – to byl jen jeden z mnoha důků a uznání. Na koncert nás doprovodila p. místostarostka Olga Hřebíčková. Role navigátora, delegáta a zároveň věrného posluchače se zhostila na výbornou. Těší nás zájem o činnost sboru, vlévá nám sílu. Budeme ji potřebovat. Čeká nás náročný podzim, kterým se prozpíváme až k adventu.

**Jílovský komorní sbor děkuje tímto p. PETRU LOPUŠANOVÍ a jeho firmě Autocentrum Jílové za sponzorský dar ve formě dopravy na družební koncert v Rosenthalu, též za vstřícné a ochotné jednání.**

regi

## SOVIČKA ZVE NA STEZKU ODVAHY

**V sobotu 19. října se od 17 hodin odehraje v lese u chaty Mír dobrodružná cesta za překonáním vlastního strachu, stezka odvahy. Stezka je vhodná i pro malé děti, značená bude bílými duchy.**

**Více informací hledejte na plakátech po městě nebo na [www.mcsovicke.cz](http://www.mcsovicke.cz).**

V září a říjnu v MC Sovička proběhly besedy pro veřejnost zdarma, ve spolupráci s organizací Mentrix to byla v září přednáška O správném vývoji, Polohování dětí a První pomoci. V říjnu pak navázaly dvě přednášky na téma Finanční gramotnosti a Sladění práce a rodiny. Mimo jiné se také maminky mohly seznámit s biopotravivami na českém trhu, tím, jak ženy vnímají krásu a novými produkty značky Hamé. Děkujeme za hojnou účast, za dva uplynulé měsíce nás totiž na přednáškách navštívilo více než sto posluchačů. V listopadu nás čekají přednášky ve spolupráci s PIS Děčín na téma *Nebezpečný internet a Jsem účastníkem dopravního provozu.*  
Mgr. Karolína Kounová Roubíčková

Pro velký úspěch Vás MAS LABSKÉ SKÁLY spolu s MAS ŠLUKNOVSKO ve spolupráci se Zámekem Jílové zvou na zbrusu novou  
**POHÁDKOVOU SOBOTU!**

**26. října, 11 a 15 hodin**

### JAK ŠLUKNOVSKÝ VODNÍK LINDÍK O ŽIVNOST PŘÍŠEL

Loutkovou pohádku uvádí DS Rolnička ze Šluknova. Rolnička bude se svými loutkami v Jílovém poprvé a určitě ne naposledy! Záleží jen na Vás!

**sobota 26. října, 13, 14 a 16 hodin**

### KOSTÝMOVANÉ POHÁDKOVÉ PROHLÍDKY ZÁMKU

Na děti a jejich doprovod čekají nové úkoly, nové prostory a nové odměny! Přijít tak mohou i Ti, kteří s námi prožili už předchozí pohádkový víkend...

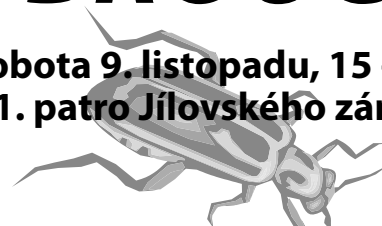
Pohádková představení jsou součástí projektu spolupráce MAS Labské skály a MAS Šluknovsko „Společně Bránou do Čech“, vstup na pohádky je volný.



Město Jílové Vás zve na pravidelný  
odpolední taneček nejen pro seniory!

## BROUCI

**sobota 9. listopadu, 15 - 19 h**  
**1. patro Jílovského zámku**



Hudební skupina Brouci hraje k tanci i poslechu písničky napříč všemi žánry, takže každý se dočká té své nej písničky.  
Nesedte doma, protančujte s námi střevice!

**Vstupné:**  
**předprodej (lékárna a knihovna) 30 Kč,**  
**na místě 40 Kč**



**Dne 16.11.2013 od 20 do 24 hodin**  
se v prvním patře Jílovského zámku uskuteční



**TANEČNÍ ZÁBAVA**  
na kterou jste srdečně zváni

Hrát Vám bude skupina

**TATRMAN**

Občerstvení zajišťuje hospůdka Na Hřišti.  
vstupné 80 Kč

*Zveme Vás do prodejny s českou*

## DĚTSKOU OBUVÍ



Obchod se nachází vpravo od parkoviště supermarketu Penny Market v Děčíně – Bynově (v přízemí bývalého objektu Dukla).

*Otevírací doba*

PO-PÁ 9:00 - 17:00

SO 9:00 - 12:00

*Těšíme se na Vaši návštěvu!*

placená inzerce

## ČIŠTĚNÍ KOBERCŮ A ČALOUNĚNÍ

Koberec	1 m <sup>2</sup> /12 až 15 Kč dle znečištění
Sedací soupr.	1 sedací místo/100 Kč
Matrace	1 m <sup>2</sup> /30 Kč
Čaloun. letiště	250 Kč
Čaloun. křeslo	150 Kč
Židle s opěrkou	30 Kč
Čištění oken	50 Kč/celé panelákové okno
Stroj Kärcher Puzzi 100	také k zapůjčení 250 Kč/24 h.
Čistící prostředek RM 760	100 g na 10l/30 Kč



**DOPRAVA ZDARMA! Tel.: 739 403 965**  
[www.cistení.webnode.cz](http://www.cistení.webnode.cz)

## Prodej slepiček

Drůbež Červený Hrádek, firma Dráb, opět prodává slepičky snáškových plemen Hísex hnědý, Tetra hnědá a Dominant žíhaný, kropenatý, černý, žlutý, modrý a bílý.

Slepičky pouze z našeho odchovu!

Stáří slepiček 15 - 19 týdnů,

cena 149 - 175 Kč/ks,

v začátku snášky 178 Kč/ks.

**Prodej se uskuteční v sobotu 26. 10. 2013 ve 14.30 hod. v Jílovém před večerkou u koupaliště.**

Případně bližší informace na tel.:

728 605 840, 728 165 166 a 415 740 719.

**NOVÁ SLUŽBA - VÝKUP KRÁLIČÍCH KOŽEK CENA 15 - 22 Kč/ks.**

**Hledám někoho, kdo jezdí z Jílového do Děčína každé ráno okolo 4.30 hodin.**

**Nejede mi autobus, přispěla bych na benzín.**

**Telefon: 728 218 737.**

**Prosím, ozvěte se.**



## AUTOŠKOLA LIBOUCHEC



### N A B Í Z Í

- získání řidičského oprávnění skupiny „B“
- cena za celý kurz: pouhých 5 800 Kč

**Výuka probíhá v malých kolektivech, v příjemném prostředí za využití nejmodernější techniky.**

**Bližší informace na:**

**[www.autoskola-miltner.cz](http://www.autoskola-miltner.cz)**

**tel.: 603 468 639**

## Hodinový manžel

**[www.kutilZajan.cz](http://www.kutilZajan.cz)**

**tel: 731 912 211**

- Truhlářské práce (výroba skříní a obložek)
- Montáž i demontáž nábytku
- Montáž poliček, kuchyňské linky, atd.
- Výměna vodovodních baterií
- Čištění odpadů umyvadel, dřezů a van
- Rekonstrukce koupelen
- Úklidové práce jednorázové i pravidelné
- Zahradnické práce
- A mnoho dalších prací



### JAK SE PEČE NEJLEPŠÍ CHLĚB V KRAJI?

Ač se to na první pohled nemusí zdát, koupit opravdu dobrý chléb není dnes až tak jednoduché.

Každý se určitě umí orientovat podle základního pravidla chutná/nechutná. To, jestli skutečně kupujete dobrý a kvalitní výrobek však závisí na mnoha faktorech. Jaké suroviny jsou použity k výrobě, jejich poměr, způsob a doba pečení. Podle čeho tedy zákazník pozná, že si kupuje opravdovou kvalitu? Značka REGIONÁLNÍ POTRAVINA již čtvrtým rokem seznamuje spotřebitele s oceněnými regionálními potravinami. V letošním roce vyhověl náročným podmínkám hodnocení nejlépe KVASOVÝ CHLĚB z PEKAŘSTVÍ LIMMA v České Kamenici. Jaký je tedy recept na úspěšný chléb se ptáme pana Michal Svobody, ředitele společnosti.

Nejdříve určitě gratulujeme k získanému ocenění. Co tedy musí pekař udělat pro to, aby takového úspěchu dosáhl?

Úspěch každé firmy vždy stojí na dlouhodo-

bé poctivé práci všech lidí. Důležité je, aby každý věděl proč dělá svou práci a dělal ji, jak nejlépe umí. Pak teprve můžete pomýšlet na nějaké úspěchy.

PEKAŘSTVÍ LIMMA v České Kamenici vnímám jako dlouhodobou stálici. Jak dlouho je firma na trhu a co se za tu dobu podařilo?

Jako firma jsme na trhu od roku 1991. Provozujeme deset vlastních prodejen. Jednu z prodejen máme také v Jílovém u papírny. Co se týče úspěchů. V minulosti jsme získali ocenění CZECH MADE pro náš Kamenický chléb, který je stále základem našeho sortimentu. Ale pouze z minulých úspěchů se žít nedá a tak jsme zhruba před rokem a půl začali intenzivně měnit celkovou tvář firmy a jejích produktů. Zavedli jsme mnoho novinek, změnám namátkou celozrné pečivo, několik druhů chlebů, novinky v jemném pečivu. Mnoho stávajících výrobků jsme inovovali. Začali jsme měnit také tvář našich prodejen. Rozšířili jsme nabídku o doplňkový sortiment. Prodáváme například vynikající ručně vyráběné sýry z Varnsdorfské mlékárny. Jedním z viditelných výsledků této práce je také naše oceněná loňská novinka, KVASOVÝ CHLĚB. Na konci srpna, při zahájení výstavy země živitelka jsme našim KVASOVÝM CHLĚBEM vítali na stánku Agrární komory ČR prezidenta republiky pana Miloše Zemana. Musím

říct, že mu moc chutnal a nezůstalo pouze u jednoho zdivořilostního kousnutí

Tak to máte docela známého zákazníka. KVASOVÝ CHLĚB je tedy zcela nový výrobek?

Je to spíš návrat ke klasice. Při výrobě používáme žitný kvas, který si sami vyvádíme. Výsledkem je pak skvělá chuť kombinované s bezkonkurenční trvanlivostí a báječným vzhledem. Tak jako u všech našich výrobků se snažíme o nejlepší kvalitu bez kompromisů.

O kvalitě se dnes u potravin hodně mluví, ale jak se pozná opravdu kvalitní výrobek?

Třeba tak, že mu odborné komise složené ze zástupců Ministerstva zemědělství a Agrární komory ČR udělí ocenění REGIONÁLNÍ POTRAVINA. Ne, teď vážně. Základem všeho jsou samozřejmě kvalitní suroviny. To se týká všech surovin, nejen surovin na chleba. Zákazník to nejlépe pozná například u náplní do jemného pečiva. Ať už je to mák, tvaroh, povidla nebo marmeláda. Je rozdíl, jestli Vám u ústech zůstane pachut chemického gelu nebo kousky z použitého ovoce. Dalším vodítkem je trvanlivost takového výrobku. Náš chléb nejenže báječně chutná, ale můžete ho mít doma v utěrce třeba čtyři dny a stále si jej bez obav můžete dát ke snídani. Před nedávnem jsem četl rozhovor, kde se zástupce jedné vel-

ké pekárny snažil čtenářům vnutit myšlenku, že dávat starý chléb do těsta je v podstatě normální a dělalo se to vždy. Nevím jak jinde, ale u nás takové praktiky nepoužíváme a nikdy používat nebudeme. Když doma pečete koláč na víkend, také do těsta nezamícháte zbytky toho z minulého neděle.

**A jak je to u Vás s čerstvostí, respektive se stále se rozmáhající módou rozmrazovaných polotovarů?**

To je věc, kterou u nás zavádějí velké řetězce. Je to pro ně výhodné a tak se snaží zákazníkům vnutit myšlenku, že když je něco rozmražené, dopečené a momentálně to voní, tak je to vlastně čerstvé. Je na každém, aby posoudil zda se takový výrobek, ať už je to chléb nebo pečivo, dá konzumovat třeba další den od zakoupení. U nás pečeme každou noc a každé ráno máme tudíž k snídani opravdu čerstvé pečivo, na kterém si pochutnáte i třeba další den.

**To zní lákavě. Jsem na sladké, co mi nabídnete dobrého?**

V sortimentu máme kolem sta druhů výrobků. Zhruba půl na půl slané a sladké. Ze sladkého Vám můžu doporučit například naši klasiku skořicovou koblihu s povidly nebo z novinek višňové psaní. Je to jen na Vás. Přijďte ochutnat a uvidíte.



foto: Kateřina Neumannová

## HASIČSKÁ SVATBA

Jílové zažilo v sobotu 7. září pravou hasičskou svatbu. V obřadní síni na Jílovském zámku si řekli své ANO velitel jednotky Sboru dobrovolných hasičů Jílové – Modrá Pavel Mošner a členka Sboru dobrovolných hasičů Dagmar Korejtková. Svatební obřad vedl jílovský starosta Miroslav Kalvas. Jílovští hasiči pro novomanžele připravili nejen spanilou jízdu v nazdobených hasičských vozech Sboru, ale i historických. Svatební hostina pak byla na chatě Mír.

Novomanželům Mošnerovým hodně lásky, pevného zdraví a životního štěstí, vzájemného porozumění na společné cestě životem přejí členové Sboru dobrovolných hasičů Jílové – Modrá.

Karel Potužník, SDH Jílové - Modrá

## Životní jubilea

V tomto měsíci se dožívají významných životních výročí (65, 70, 75, 80, 81, 82 let a výše) někteří občané Jílového. I my se připojujeme se symbolickou kytíčkou k ostatním gratulantům.

### ŘÍJEN

Václav Bálek

Karel Branda

Jaroslava Brunovská

Jiří Burkoň

Květoslava Doubková

Magdalena Dvořáková

Bohumil Hrtvich

Ivan Hrin

František Jaroš

Petr Junge

Milena Lukešová

Milan Nekvasil

Anna Pinkavová

Anna Procházková

Viktor Stachovič

Miloslava Straková

Jaroslav Suchan

Ludmila Svobodová

Josef Šafránek

Jozefína Zemančíková

Je ztracený každý den našeho života,  
kdy jsme se nezasmáli.

Sebastian Roch Chamfort

## ZUBNÍ POHOTOVOST ŘÍJEN - LISTOPAD

Datum	Ordinační hodiny: 8.00 - 11.00 hodin	Telefon:
19. - 20. 10.	MUDr. Křemen Adolf, Teplická 270, Jílové	412 550 343
26. - 28. 10.	MUDr. Pojtingerová Hana, Divišova 140/10, Děčín 4	412 586 361
2. - 3. 11.	MUDr. Milič Tomáš, Fügnerova 600/12, Děčín 1	412 511 482
9. - 10. 11.	MUDr. Sudová Olga, Fügnerova 600/12, Děčín 1	412 513 989
16. - 17. 11.	MUDr. Lisachenko Vladyslav, J. Š. Baara 26, Děčín 5	412 507 588

Rozpis je aktualizován dle podkladů od stomatologů, přesto doporučujeme správnost rozpisu před návštěvou lékaře telefonicky ověřit.

## Vzpomínáme

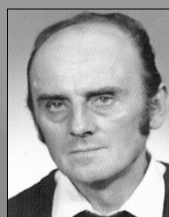
Bolest zná jen málo slov a smutek nejtěžší je jako kámen němý.

V. Závada



Dne 9. října tomu bylo již 10 let, co nás navždy opustil náš milovaný manžel, tatínek a dědeček, pan Vladimír Melichar, který by 2. 8. oslavil 67. narozeniny. S láskou vzpomínají manželka Jana, dcery Šárka s Martinem, Kamila s Tomášem, vnoučata Kryštof, Tadeáš, Veronika a Dominik. Kdo jste ho znali, vzpomeňte s námi.

Dne 31. října vzpomeneme smutného 2. výročí úmrtí naší milované babičky a prababičky, paní Růženy Pijálkové. Kdo jste ji znali, vzpomeňte s námi. Stále vzpomínají dcery Zdeňka a Jana s rodinami.



Dne 31. října uplynou dva smutné roky, co nás navždy opustil náš milovaný Josef Vavřín. S láskou stále vzpomíná a za tichou vzpomínku děkuje manželka s rodinou.